

905.016-5/2026.

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének **2026. szeptember 29. napján 09 óra 05 perces** kezdettel tartott testületi üléséről Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Jogi, Igazgatási és Szervezési Főosztály tárgyalójában.

Jelen van: Dr. Rózsa Péter elnök és Rózsa Gyöngyvér Sarolta testületi tag

Távol maradt: Ledniczky Zsolt elnökhelyettes

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:

Dr. Biró Dániel	Önkormányzati Igazgatási Osztály, jogi ügyintéző, a jegyző képviselőjeként
Dr. Farkas Péter	Önkormányzati Igazgatási Osztály, jogi ügyintéző
Sipos Melinda	Önkormányzati Igazgatási Osztály, önkormányzati ügyintéző
Almásiné Czákó Kornélia	Pénzügyi Osztály, pénzügyi ügyintéző

Dr. Rózsa Péter elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Testület 3 képviselője közül 2 fő megjelent, így az ülés határozatképes, amelyet megnyit. A jegyzőkönyv-hitelesítési feladatot Rózsa Gyöngyvér Sarolta látja el. Ismerteti a meghívóban szereplő napirendi pontokat. Megkérdezi, hogy van-e észrevétel a napirenddel kapcsolatban. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak a meghívó szerinti napirend elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az ülés napirendjét.

Napirend:

1. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének I. féléves módosítására

Előterjesztő: Elnök

2. Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámoló elfogadására

Előterjesztő: Elnök

3. Javaslat 2026. őszi-téli programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára

Előterjesztő: Elnök

4. Egyebek

Napirend tárgyalása:

1. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének I. féléves módosítására**

Dr. Rózsa Péter elnök: Az előterjesztést korábban megkapták, megismerhették. Ismerteti a határozati javaslatot, majd megnyitja a vitát. Megállapítja, hogy nincs kérdés, így a napirend feletti vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-34/2026. (IX. 29.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének I. féléves módosítására

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata 2026. évi költségvetésének I. féléves módosítására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete az Ö-3/2026. (III. 11.) határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. A határozat 2. pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A módosított költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2026. évi módosított költségvetését

4.289.855 Ft Költségvetési bevétellel

7.500.246 Ft Költségvetési kiadással

3.210.391 Ft Költségvetési egyenleggel

Ebből: 3.210.391 Ft működési egyenleggel

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső forrás bevonásával, előző évi költségvetési maradvány igénybevételeivel 3.210.391 Ft összegben finanszírozza.”

2. A határozat 2.2., 2.3. és 2.4. pontjainak mellékletei az alábbiak szerinti módosulnak:

2.2. A határozat 1. melléklete helyébe e határozat 1. melléklete lép.

2.3. A határozat 2. melléklete helyébe e határozat 2. melléklete lép.

2.4. A határozat 3. melléklete helyébe e határozat 3. melléklete lép.

3. A határozat módosítással nem érintett pontjai változatlanul hatályosak.

4. A költségvetési határozat 2026. szeptember 30. napján lép hatályba.

Felelős:

Elnök

Végrehajtásért felelős:

Gazdálkodási Főosztály

Határidő:

azonnal

/A határozat mellékletei a jegyzőkönyv mellékletét képezik./

2. napirend: **Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámoló elfogadására**

Dr. Rózsa Péter elnök: 2026. május 22-én volt az előző testületi ülésük, az azóta történt eseményekről, rendezvényekről szeretné, ha elfogadnák a javasolt beszámolókat. 2026. június 6. napján a nemzeti összetartozás napja alkalmából volt egy koszorúzás az Olasz-kapunál a Bükk-fennsíkon. Látványos sziklaátvágás, amelynek nevét és létrejöttét az I. világháborús hadifoglyok munkája őrzi. A sziklafalban elhelyezett emléktábla ma is hűen őrzi az egykori olasz hadifoglyok emberfeletti munkáját. Egy állófogadás volt, 10-15 fő részvételével. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról, valamint arról, hogy felmerült költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosították.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-35/2026. (IX. 29.) határozata:

Beszámoló nemzeti összetartozás napi koszorúzásról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja az elnöki beszámolót, miszerint 2026. június 6. napján a nemzeti összetartozás napja alkalmából koszorúzást tartott az Olasz-kapunál.

2. A Képviselő-testület a felmerült költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosította.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: 2026. augusztus 22-én volt Szentléleken családi nap rendezvényük, amelyet minden éven megszerveznek. Nagyon jó hangulatban telt idén is, lehetett tollaslabdázni, focizni, pingpongozni. Volt továbbá állófogadás, kötetlen beszélgetés, kapcsolatépítés a résztvevők között, közel 25 fővel zajlott a rendezvény. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-36/2026. (IX. 29.) határozata:

Beszámoló családi napról Szentléleken

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja az elnöki beszámolót, miszerint 2026. augusztus 22. napján Szentléleken hagyományos örmény családi napot szervezett.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Határidő:</u>	azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Másnap, 2026. augusztus 23-án volt a Czárán emlékmű koszorúzása a Bükki Nemzeti Park területén található Turista Pantheonban a forrásnál, körülbelül 15 fő részvételével. Elmondja, hogy Czárán Gyula a magyar turisztika atyja, erdélyi örmény gyökerekkel rendelkezik. Önkormányzatuknál már lassan hagyomány, hogy augusztus végén meg szokták koszorúzni az emléktábláját. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-37/2026. (IX. 29.) határozata:

Beszámoló Czárán emlékmű koszorúzásáról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2026. augusztus 23. napján koszorúzást szervezett az örmény vonatkozású Czárán Gyula emlékműnél a Bükki Nemzeti Parkban.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Ezek voltak azok a rendezvények, amelyeket önkormányzatuk szervezett. Most azokról szeretne beszámolni, amelyeken részt vettek, meghívottak voltak. 2026. április 24-én részt vettek a Genocídium megemlékezésen Budapesten az örmény kőkeresztnél. Az Országos Örmény Önkormányzat szervezte a rendezvényt. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-38/2026. (IX. 29.) határozata:

Beszámoló Genocídium megemlékezésről Budapesten

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja az elnöki beszámolót, miszerint 2026. április 24. napján Genocídium megemlékezésen vettek részt Budapesten az örmény kőkeresztnél.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: 2026. szeptember 23-án találkoztak az örmény nagykövettel, 24-én pedig az örmény nemzetiségi szószólóval. Ledniczky Zsolt elnökhelyettes úrral Budapesten az örmény függetlenség napja alkalmából szervezett megemlékezések, illetve díjátadó keretén belül. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-39/2026. (IX. 29.) határozata:**

Beszámoló örmény függetlenség napjáról Budapesten

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja az elnöki beszámolót, miszerint 2026. szeptember 23-24. között az örmény függetlenség napja alkalmából szervezett megemlékezések, illetve díjátadó keretén belül találkoztak az örmény nagykövettel, valamint az örmény nemzetiségi szószólóval.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: 2026. szeptember 26. napján Bükkszentlászlóra voltak hivatalosan a szlovák napot megünnepelni. Bárány elnökök nagyszerű vendéglátók voltak, tartalmas rendezvény részesei lehettek. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-40/2026. (IX. 29.) határozata:**

Beszámoló szlovák napról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja az elnöki beszámolót, miszerint 2026. szeptember 26. napján vettek részt Bükkszentlászlón a szlovák napon.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Megkérdezi van-e javaslat a napirendi ponton belül. Megállapítja, hogy nincs, a vitát lezárja a napirend felett.

3. napirend: Javaslat 2026. őszi-téli programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára

Dr. Rózsa Péter elnök: Számba veszi az év végig várható, tervezett programjait. Decemberben – igény szerint – Mikulás ünnepséget rendeznek. Kéri, hogy szavazzanak a javaslatról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-41/2026. (IX. 29.) határozata:**

Mikulás ünnepség

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2026 decemberében Mikulás ünnepséget tartott.
2. A Képviselő-testület a felmerült költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosította.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: 2026. év végén szeretné, ha megünnepelnék közösen a karácsonyt. Megjegyzi, ez a számlák elszámolása kapcsán szokott némi nehézséget okozni, mert év végén már a Hivatal is bezár. Kéri, hogy szavazzanak a javaslatról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítsák.

**A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az
alábbi határozatot hozza:**

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-42/2026. (IX. 29.) határozata:**

Karácsonyi ünnepség szervezése

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja 2026 decemberében karácsonyi ünnepség szervezését.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Minden éven szerveznek megemlékezést a magyar nyelv napja alkalmából, szeretné, ha ez így lenne 2026. év novemberében. Kéri, szavazzanak a javaslat elfogadásáról a 2026. évi költségvetés terhére.

**A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az
alábbi határozatot hozza:**

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-43/2026. (IX. 29.) határozata:**

Megemlékezés magyar nyelv napja alkalmából

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja, hogy 2026. év novemberében, a magyar nyelv napja alkalmából megemlékezést szervez.

2. A Képviselő-testület a program kapcsán felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: December közepe körül szoktak évvértékelő rendezvényt tartani, idén is viszik tovább ezt a szokást. Kéri, szavazzanak a javaslat elfogadásáról a 2026. évi költségvetés terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-44/2026. (IX. 29.) határozata:

Évvértékelő rendezvény 2026.

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2026. december végén évvértékelő rendezvényt szervez.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Évente több alkalommal szerveznek könyvklubot, így javasolja, hogy még év végén is legyen egy. Kéri, szavazzanak a javaslat elfogadásáról a 2026. évi költségvetés terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-45/2026. (IX. 29.) határozata:

Könyvklub szervezése - 2026. december

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2026. december végén könyvklubot szervez.

2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Szó volt róla, hogy az aradi vértanúkról is megemlékeznek, hiszen két örmény származású is volt közöttük: Kiss Ernő és Lázár Vilmos. Kéri, szavazzanak a javaslat elfogadásáról a 2026. évi költségvetés terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-46/2026. (IX. 29.) határozata:

Megemlékezés az aradi vértanúkról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 2026. éven az aradi vértanúkról megemlékezést szervez.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Elmondja, hogy a Forrásvölgy Alapítvánnyal már volt több közös rendezvényük, és most felkérés érkezett tőlük, hogy a Gadó-tanyán 1944 októberében meggyilkolt munkaszolgálatosoknak állítanak emléktáblát. Kéri, szavazzanak a részvétel jóváhagyásáról, valamint arról, hogy az esetlegesen felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-47/2026. (IX. 29.) határozata:

Emléktábla avatón részvétel

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy a Forrásvölgy Alapítvány meghívásának eleget téve részt vesz 2026. éven a Gadó-tanyán lezajló emléktábla avatáson.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Javaslatként érkezett feléjük, hogy tegyenek látogatást az Auschwitz-Birkenau, Krakkó táborba. Döntést javasol, hogy hozzanak róla határozatot, azonban kizártnak tartja, hogy ezt még idén meg tudják valósítani. Több időre lenne szükség a szervezéshez, hogy legyen busz, azt megfelelő létszámmal meg tudják tölteni. Kéri, szavazzanak a javaslat elfogadásáról, valamint arról, hogy a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítsák.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-48/2026. (IX. 29.) határozata:**

Auschwitz-Birkenau, Krakkó táborokba tanulmányút

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy a 2026. éven Auschwitz-Birkenau, Krakkó táborokba tanulmányutat szervez.
2. A Képviselő-testület a felmerülő költségeket a 2026. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

4. napirend: Egyebek

Dr. Rózsa Péter elnök: Javaslat, hogy hozzanak arról határozatot, hogy 2026. év még hátralévő részére kombinált közlekedési bérletet hagynak jóvá a költségvetésükből egy fő részére. Kéri, szavazzanak a javaslatról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és a következő határozatot hozta:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-49/2026. (IX. 29.) határozata:**

Közlekedési bérlet vásárlásának jóváhagyása 2026.

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja 1 fő részére 2026. évre kombinált közlekedési bérlet vásárlását a 2026. évi költségvetés terhére.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Kéri, szavazzanak a javaslatról, hogy Elnökhelyettes Úr részére informatikai eszközbeszerzés keretén belül jóváhagynak egy telefonvásárlást a 2026. évi költségvetésük terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és a következő határozatot hozta:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-50/2026. (IX. 29.) határozata:**

Informatikai eszközbeszerzés, telefonvásárlás

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a munkája zavartalan működésének elősegítése érdekében irodai eszközbeszerzést,

telefonvásárlást Ledniczky Zsolt elnökhelyettes részére a 2026. évi költségvetés terhére.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Megkérdezi, hogy van-e témajavaslat, kérdés az „Egyebek” napirendi ponthoz. Megállapítja, hogy nincs. Megköszöni a jelenlévők munkáját, az ülést 09 óra 27 perckor bezárja.

K.m.f.

.....
Dr. Rózsa Péter
elnök

.....
Rózsa Gyöngyvér Sarolta
jegyzőkönyv-hitelesítő

.....
Sipos Melinda
jegyzőkönyvvezető

.....
Dr. Biró Dániel
jogi ügyintéző

A jegyzőkönyv törvényességi véleményezésre bemutatva:

.....
Nagy Boglárka
jegyző